Lexique - Lexique de la bijouterie

Kimiko-Japonais

## Lexique de la bijouterie

- 姻族 [いんぞく] :parents par alliance
- 結束 [けっそく] :alliance, union
- 折衷 [せっちゅう] :compromis, conciliation, alliance, éclectisme
- 盟約 [めいやく] :serment, promesse, pacte, alliance
- 連合 [れんごう] :union, alliance
- 連盟 [れんめい] :ligue, union, alliance, fédération
- 同盟 [どうめい] :alliance, union, ligue, le même nom
- お金 *[おかね]* :argent
- 御金 [おかね] :argent
- マネー: argent
- 悪銭 [あくせん] :argent mal gagné, fausse monnaie
- 貨幣 [かへい] :argent, change
- 金 [かね] :argent, métal
- 金銭 [きんせん]:argent, espèces
- 銀杯 [ぎんぱい] :coupe en argent, timbale
- 銀盃 [ぎんぱい] :coupe en argent, timbale
- 現金 [げんきん]: argent liquide, espèces, opportunisme (vénal)(-ni,-na)
- 小遣い [こづかい] :dépenses personnelles, faux frais, argent de poche
- 小遣い銭 [こづかいせん]: argent de poche
- 銀 [しろがね] :argent, pièce d'argent, peinture d'argent
- 散蒔く [ぱらまく] :disséminer, disperser, éparpiller, jeter son argent par les fenêtres
- 散播く [ばらまく] :disséminer, disperser, éparpiller, jeter son argent par les fenêtres
- 指輪 [ゆびわ]:bague
- 指環 [ゆびわ]:bague
- 杖 [つえ] :bâton, canne
- 竹のつえ [たけのつえ] :bâton de bambou
- 竹の杖 [たけのつえ]:bâton de bambou
- 傾斜 [けいしゃ] :inclination, penchant, propension, pente, biseau, gîte (bateau), déclivité
- 瘤 [こぶ] :bosse, excroissance, enflure, gonflement
- 腕輪 [うでわ]:bracelet
- ネックレス : collier
- 首飾り [くびかざり]:collier, sautoir
- 王冠 [おうかん] :couronne, diadéme, capsule (de bouteille)
- 金冠 [きんかん] :couronne en or (dents)
- 光環 *[こうかん]* :couronne
- 皇太子 [こうたいし] :prince de la couronne
- 皇太子妃 [こうたいしひ] :princesse de la couronne
- 歯車 [はぐるま] :couronne dentaire
- 冠 [かん] :couronne
- くどくど: répétitivement, de façon fastidieuse
- やり方 [やりかた] :façon de faire, manière, méthode
- 何しろ [なにしろ] :quoi qu'il en soit, de toute façon, dans tous les cas
- 何と [なんと] :quoi!, de toute façon, quoi qu'...
- 何彼と [なにかと] :d'une façon ou d'une autre
- 何分 [なにぶん] :de toute façon, s'il vous plait (appuie une requête)
- 言い方 [いいかた]:façon de parler
- □癖 [くちぐせ] :façon de parler, phrase fétiche
- 巧拙 [こうせつ] :aptitude, habilité, façon, fabrication
- 考え方 [かんがえかた] :façon de penser
- 使い方 [つかいかた]:mode d'emploi, façon de traiter quelqu'un(?)
- 使用方 [しようほう] :façon d'utiliser, conseil d'utilisation
- 字体 [じたい]: façon de former les lettres, type d'écriture
- 持直す [もちなおす] :récupérer, aller mieux, changer la façon de tenir
- 持ち直す [もちなおす] :récupérer, aller mieux, changer la façon de tenir
- 書き方 [かきかた] :façon d'écrire
- 振り [ぶり] :façon, manière, style
- 兎に角 [とにかく] :de toute façon, d'une façon ou d'une autre, dans tous les cas, n'importe comment, après tout
- 如何しても [どうしても] :par tous les moyens, quoi qu'il arrive, de toute façon
- 風 [ふう]:méthode, manière, façon, style, aspect
- 論究 [ろんきゅう] :traîter de façon exhaustive
- 生花 [いけばな] :arrangement de fleurs, façon de disposer les fleurs, ikebana
- 活け花[いけばな]:arrangement de fleurs, façon de disposer les fleurs, ikebana
- 生け花 [いけばな]: arrangement de fleurs, façon de disposer les fleurs, ikebana
- 正坐 [せいざ] :façon de s'asseoir à la japonaise
- 正座 [せいざ] :façon de s'asseoir à la japonaise
- 様 [ょう] :semblable à, sorte de, à la manière de, similaire à, , de façon à, afin que
- ・陽 [よう] :semblable à, sorte de, à la manière de, similaire à, , de façon à, afin que
- 言い替える [いいかえる] :dire d'une autre façon, expliquer en d'autres termes
- 言い換える [いいかえる]: dire d'une autre façon, expliquer en d'autres termes
  言換える [いいかえる]: dire d'une autre façon, expliquer en d'autres termes
- 岩塩 [がんえん] :sel gemme
- 珠玉 [しゅぎょく] :gemme, pierre précieuse, joyau, bijou
- コーヒー豆 [*コーヒーまめ*] :grain de café
- 球 [たま]:boule, bille, globe, sphère, balle, grain
- 穀倉 [こくそう] :silo à grain, grenier
- 黒子 [こくし] :grain de beauté
- 地肌 [じはだ] :texture, grain
- \* 米粒 [こめつぶ] :grain de riz\* 粒 [つぶ] :grain

- 粒子 [りゅうし] :particule, grain
- 壓 [えくぼ] :fossette, grain de beauté
- 塊状 [かいじょう]:massif
- 下敷き [したじき] :sous-main, sous-\* (objet mis à plat sous quelque chose), œuvre sous-tendant (une œuvre plus récente)
- 下敷 [したじき] :sous-main, sous-\* (objet mis à plat sous quelque chose), œuvre sous-tendant (une œuvre plus récente)
- 業 [わざ]:fait, tâche, œuvre
- 作 [さく] :un travail, une œuvre, une récolte
- 作品 [さくひん]:œuvre, ouvrage, pièce, production
- 働く [はたらく]:travailler, exercer, mettre en œuvre, , entrer en jeu
- 飾り [かざり]:ornement, décoration, parure
- 真珠 [しんじゅ]:perle
- 宝石 [ほうせき] :pierre précieuse
- 矯め直す [ためなおす] :corriger, remonter
- 溯る [さかのぼる] :remonter (à une certaine date), remonter (un fleuve), faire rétroactivement
- 遡る [さかのぼる] :remonter (à une certaine date), remonter (un fleuve), faire rétroactivement
- 桜色 [さくらいろ]:rose (pâle)
- 桃色 [ももいろ]:rose (couleur)
- 薔薇 *[しょうび*] :rose
- 薔薇色 [ばらいろ]:rose
- すき焼き [すきやき] :sukiyaki (plat de légumes et viande émincée cuits dans un bouillon de sauce de soja)
- 剥焼 [すきやき] :sukiyaki (plat de légumes et viande émincée cuits dans un bouillon de sauce de soja)
- すき焼 [すきやき] :sukiyaki (plat de légumes et viande émincée cuits dans un bouillon de sauce de soja)
- 醤油 *[しょうゆ]* :sauce soja
- あら: oh, ah, perche à dents de scie (niphon spinosus de Cuvier)
- 鋸 [のこぎり] :scie
- 孤客 [こかく] :personne qui voyage seule, voyageur solitaire
- 単独 [たんどく] :seul, solitaire, individuel
- 寂しい [さびしい]: seul, solitaire, désolé, abandonné
- 淋しい [さびしい] :seul, solitaire, désolé, abandonné
- 独り暮らし [ひとりぐらし] :vie solitaire, vivre seul
- 一人暮し *[ひとりぐらし*] :vie solitaire, vivre seul
- 一人暮らし [ひとりぐらし] :vie solitaire, vivre seul
- 腰部 [ようぶ] :taille, ceinture
- 枝切り [えだきり] :taille (eg. d'un rosier), émondage, élagage
- 小人 [こびと] :enfant, personne de petite taille, , nain
- 大 [たけ]:hauteur, taille (hauteur), longueur
- 身長 [しんちょう]:taille (hauteur)
- 石切り [いしきり]:taille de pierre, exploitation de carrière, tailleur de pierre
- 大きさ [おおきさ]:taille, dimension, volume
- 大小 [だいしょう] :pointure, taille
- 彫刻 [ちょうこく] :sculpture, taille, gravure (activité)
- 彫塑 [ちょうそ]:sculpture, taille, gravure (activité)
- 長短 [ちょうたん]:longueur, taille, long et court, avantage et inconvénient
- 胴 [どう] :corps, taille, fût, caisse
- 胴回り [どうまわり] :tour de taille
- ・ 背 [せい]:taille (d'une personne), stature
- 背大 [せたけ]:taille (d'une personne), stature
- 匹敵 [ひってき] :se comparer avec, égaler, valoir, être de taille avec
- 柄 [がら]:motif, taille, caractère (d'une personne)
- 柳腰 [やなぎごし] :taille svelte
- 理髪 [りはつ] :coupe des cheveux, taille des cheveux
- 小型 [こがた] :de petite taille
- 小形 [こがた] :de petite taille